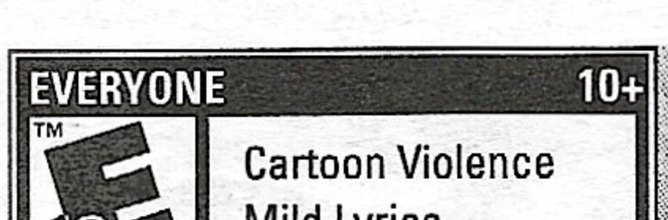
The Entertainment Software Rating Board

A GUIDE TO VIDEO GAME RATINGS

We understand that it can be difficult to tell which games are appropriate for children just by looking at the title. In order to make informed purchase decisions, parents and other consumers should check the rating of video games. The Entertainment Software Rating Board (ESRB) independently applies and enforces ratings adopted by the entertainment software industry.

The ESRB rating system has two parts: rating symbols, which are printed on the front of each PlayStation game box, and content descriptors, which are printed on the back. Rating symbols suggest age appropriateness for the game, and content descriptors indicate elements in a game that may have triggered a particular rating and/or may be of interest or concern.

To take full advantage of the ESRB rating system, it's important to check both the rating symbol (on the front of the game box) and the content descriptors (on the back of the game box).



See reverse for more information on content descriptors.

TITLES RATED EC (Early Childhood) have content that may be suitable for persons ages 3 and older. Titles in this category contain no material that parents would find inappropriate.

TITLES RATED E (Everyone) have content that may be suitable for persons ages 6 and older. Titles in this category may contain minimal cartoon, fantasy or mild violence and/or infrequent use of mild language.

TITLES RATED E10+ (Everyone 10 and older) have content that may be suitable for persons ages 10 and older. Titles in this category may contain more cartoon, fantasy or mild violence, mild language, and/or minimal suggestive themes.

TITLES RATED T (Teen) have content that may be suitable for persons ages 13 and older. Titles in this category may contain violence, suggestive themes, crude humor, minimal blood and/or infrequent use of strong language.

TITLES RATED M (Mature) have content that may be suitable for persons 17 years and older. Titles in this category may contain violence, blood and gore, sexual content, and/or strong language.

TITLES RATED AO (Adults Only) have content that should only be played by persons 18 years and older. Titles in this category may include prolonged scenes of intense violence and/or graphic sexual content and nudity.

Adults Only or AO ratings are rare. PlayStation does not publish Adults Only games.

"PlayStation" and the "PS" Family logo are registered trademarks of Sony Computer Entertainment Inc. The rating icons are registered trademarks of the Entertainment Software Association.

ESRB Content Descriptors

Content descriptors are short, standardized phrases that indicateelements in a game that may have triggered a particular rating and/or may be of interest or concern. To fully understand what to expect from a game, parents should check both the content descriptors and the rating symbol.

Following are some of the more frequently used content descriptors on PlayStation games:

Animated Blood
Cartoon or pixilated depictions of blood.

Blood
Depictions of blood.

Blood and Gore
Depictions of blood or the mutilation of body parts.

Comic Mischief
Scenes depicting slapstick or gross vulgar humor.

Language
Mild to moderate use of profanity.

Mild Violence
Mild scenes depicting characters in unsafe and/or violent situations.

Suggestive Themes
Mild provocative references or materials.

Violence
Scenes involving aggressive conflict.

Please visit **www.ESRB.org** for a complete listing of content descriptors.

ABOUT ENTERTAINMENT SOFTWARE RATING BOARD (ESRB)
The ESRB is a non-profit, self-regulatory body established in 1994 by the Entertainment Software Association (ESA). ESRB independently applies ratings, enforces advertising guidelines, and helps ensure responsible online privacy practices for the interactive entertainment software industry.

ESRB
ENTERTAINMENT SOFTWARE RATING BOARD
WWW.ESRB.ORG

The Entertainment Software Rating Board

UN GUIDE AUX CLASSIFICATION DES JEUX VIDÉO

Nous comprenons qu'il pourrait être difficile de déterminer les jeux qui conviennent aux enfants d'un simple regard au titre. Afin de prendre des décisions d'achat informées, les parents et autres consommateurs devraient consulter les classifications des jeux vidéo. L'Entertainment Software Classification Board (ESRB) applique indépendamment les classifications adoptées par l'industrie du logiciel de loisir.

Le système de classification ESRB se divise en deux parties: les symboles, se trouvant sur le dessus de chaque boîte de jeu PlayStation, et les descripteurs de contenu, se trouvant à l'endos du boîtier. Les symboles suggèrent la catégorie d'âge pour laquelle le jeu est approprié et les descripteurs de contenu indiquent les éléments particuliers du contenu qui peuvent être dignes de mention ou pertinents.

Plus d'information sur les descripteurs de contenu au verso

Pour profiter au maximum du système de classification ESRB, il est important de consulter le symbole (sur le dessus de la boîte), et les descripteurs de contenu (sur l'endos de la boîte).

JEUX CLASSÉS EC (JEUNES ENFANTS)
Le contenu convient aux enfants de 3 ans ou plus et ne comporte aucun élément susceptible de déplaire aux parents.

JEUX CLASSÉS E (POUR TOUS)
Le contenu convient aux enfants de 6 ans ou plus. Ces jeux plairont à la plupart des gens. Ils peuvent comporter un peu de violence, des éléments d'espièglerie (humour burlesque) ou un langage familier.

JEUX CLASSÉS E10+ (10 ANS ET PLUS)
Le contenu convient aux enfants de 10 ans ou plus. Ces jeux peuvent comporter plus de violence fantaisiste, légère ou sous forme de dessin animé. Ils peuvent aussi contenir un langage familier ou des thèmes peu suggestifs.

JEUX CLASSÉS T (ADOLESCENTS)
Le contenu convient aux personnes de 13 ans ou plus. Ces titres peuvent comporter des éléments des catégories mentionnées plus haut avec un degré supérieur d'intensité dans la violence animée et réaliste. Le langage employé peut être également violent, cru, voire grossier, et les jeux peuvent contenir des scènes suggestives.

JEUX CLASSÉS M (JEUNES ADULTES)
Le contenu convient aux personnes de 17 ans ou plus. Ces produits peuvent contenir des scènes plus violentes et un langage plus vulgaire que les jeux de la catégorie « Adolescents ». De plus, ils peuvent comporter des scènes érotiques.

JEUX CLASSÉS AO (ADULTES SEULEMENT)
Le contenu convient uniquement aux adultes. Ces produits peuvent comporter des scènes de violence ou de sexe très réalistes. Ces jeux ne devraient pas être vendus ou loués aux moins de 18 ans.

Les classifications Adultes seulement ou AO sont rares. PlayStation ne publie pas des jeux pour Adultes seulement.

"PlayStation" et le logo de famille "PS" sont des marques déposées de Sony Computer Entertainment Inc. L'icône de classification est une marque de commerce de l'Entertainment Software Association.

Descripteurs de contenu ESRB

Descripteurs de contenu sont des phrases brèves normalisées qui indiquent des éléments particuliers du contenu qui peuvent être dignes de mention ou pertinents. Pour bien les parents devraient consulter les descripteurs de contenu et le symbole de classification.

Les suivants sont quelques-uns des descripteurs de contenu le plus souvent utilisés dans les jeux PlayStation:

Sang en animation
Représentations de sang en dessin animé ou animé image par image.

Sang
Représentations de sang

Sang et carnage
Représentations de sang ou mutilation de membres

Espiègleries
Scènes comiques ou comportant de l'humour grossier ou vulgaire

Langage
Références modérées à la profanation.

Légère violence
Scènes représentant des personnages dans des situations non sécuritaires ou violentes.

Thèmes suggestives
Références ou matériel à caractère provoquant modéré.

Violence
Scènes impliquant un conflit agressif.

Veuillez visiter **www.ESRB.org** pour la liste complète des descripteurs de contenu.

À PROPOS D'ENTERTAINMENT SOFTWARE CLASSIFICATION BOARD L'ESRB est un organisme auto-réglementé établi en 1994 par l'Entertainment Software Association (ESA). L'ESRB applique indépendamment les classifications, les directives publicitaires, et les principes de protection de la confidentialité en ligne adoptées par l'industrie de l'informatique et du jeux vidéo.

ESRB
ENTERTAINMENT SOFTWARE RATING BOARD
WWW.ESRB.ORG